

Izjava o zasebnosti

Ta izjava o zasebnosti ne velja za okoliščine, za katere smo vas obvestili, da zanje velja druga izjava o zasebnosti.

Datum začetka veljavnosti te izjave o zasebnosti: 1. september 2025.

Kliknite eno od spodnjih povezav, da odprete navedeni razdelek:

Vsebina

KATERE OSEBNE PODATKE ZBIRAMO.....	2
NAMENI OBDELAVE IN PRAVNA PODLAGA.....	3
(Izrecna) privolitev.....	3
Zakoniti interes.....	4
Pogodba.....	5
Pravna obveznost.....	5
DELJENJE PODATKOV.....	5
HRANJENJE PODATKOV.....	8
VAŠE PRAVICE.....	9
STIK.....	9
POSODOBITEV.....	10
PRILOGA 1.....	11

Poslanstvo družbe Medtronic je prispevati k blaginji ljudi z uporabo biomedicinskega inženiringa pri raziskovanju, oblikovanju, proizvodnji in prodaji instrumentov ali pripomočkov, ki lajšajo bolečine, vračajo zdravje in podaljšujejo življenje.

Družba Medtronic MiniMed Inc. in pridružena podjetja družbe Medtronic, navedena v [Prilogi 1](#) (skupaj poimenovana »mi« ali »Medtronic«), ponujajo rešitve za obvladovanje sladkorne bolezni, ki so sestavljene iz vrste medicinskih pripomočkov (vključno z inzulinskimi črpalkami, merilnikom za neprekinjeno merjenje glukoze in pametnim inzulinskim peresnikom), programske opreme za upravljanje pripomočkov (vključno s CareLink™ Personal) in s tem povezanih storitev (vključno s podporo za izdelke, izobraževanjem in spletno platformo za naročanje). Vse to so sestavni deli integriranega ekosistema za obvladovanje sladkorne bolezni Medtronic, ki ga upravlja družba Medtronic oz. drugi v njenem imenu (»rešitve za obvladovanje sladkorne bolezni Medtronic« ali »rešitve«).

V tej izjavi o zasebnosti je opisano, kako družba Medtronic zbira in nadalje obdeluje vaše osebne podatke, vključno s podatki o vašem zdravju, v zvezi z vašo uporabo rešitev za obvladovanje sladkorne bolezni Medtronic, katere pravice imate in kako se obrnete na nas glede te izjave o zasebnosti ali uveljavljanja vaših pravic. Če v tej izjavi o zasebnosti ni navedeno drugače, je za obdelavo vaših osebnih podatkov prek rešitev odgovorna podružnica Medtronic v vaši državi, navedena v [Prilogi 1](#).

Če se odločite, da boste svoje osebne podatke v zvezi z zdravljenjem delili z zdravstvenimi delavci ali z drugimi osebami zunaj družbe Medtronic, bodo ti izključno odgovorni za lastno uporabo oz. nadaljnjo obdelavo vaših osebnih podatkov. Za informacije o obdelavi vaših osebnih podatkov in vaših pravicah, tudi kadar te delite z zdravstvenimi delavci zunaj vaše države, se obrnite na svojega zdravnika.

Za namene te izjave o zasebnosti »vi« pomeni vsakega posameznika, ki neposredno kot potrošnik uporablja rešitve družbe Medtronic ali če jih v njegovem imenu uporabljajo drugi.

KATERE OSEBNE PODATKE ZBIRAMO

Osebne podatke zbiramo na različne načine: svoje osebne podatke nam neposredno posredujete sami; ko so podatki medicinskega pripomočka preneseni iz medicinskega pripomočka (npr. črpalke, CGM, pametnega inzulinskega peresnika) v programsko opremo za upravljanje pripomočkov Medtronic (npr. Carelink™ Personal) ali z uporabo avtomatiziranih sredstev, vključno s piškotki in podobnimi tehnologijami. Za več informacij o piškotkih in podobnih tehnologijah, ki jih uporabljamo v vaši rešitvi, glejte njeno obvestilo o piškotkih.

Katere osebne podatke nam posredujete, je odvisno od vaše uporabe rešitev. Ko stopite v stik s podporo za stranke ali podporo za izdelke družbe Medtronic (npr. po telefonu, e-pošti) in/ali ob registraciji v programski opremi za upravljanje pripomočkov in/ali povezani storitvi, potrebujemo vaše osebne podatke zato, da vam lahko omogočimo uporabo zadevne rešitve. V tem primeru zbiramo naslednje vrste osebnih podatkov:

- vaše kontaktne podatke in/ali podrobnosti o računu (npr. ime in priimek, domači naslov, državo, telefonsko številko, e-poštni naslov, datum rojstva ali starost, poverilnice računa Medtronic (tj. uporabniško ime in geslo));
- podatke o vaših zdravstvenih izvajalcih zdravstvenega varstva, zdravstveni organizaciji in zdravstveni zavarovalnici;
- podatke, pomembne za izvajanje pogodbe z nami, kot so podatki o vaši kreditni kartici (samo, če ste opravili naročilo na spletni platformi za naročanje, ki je na voljo v vaši državi), podatki o naročilu in pošiljki;
- podatke o zaužiti hrani ali vaših osebnih preferencah (kot so vaš življenjski slog, navade, interesi in hobiji), ki nam jih želite posredovati;

- po potrebi podatke o napravah (npr. pametni telefon, računalnik), ki jih uporabljate (kot so ime modela mobilne naprave (npr. iPhone5s), ime operacijskega sistema (Android), časovni pas in spremembe časovnega pasu, podatki o uporabi mobilne aplikacije);
- druge osebne podatke iz vsebine, ki jo pošljete v rešitve (npr. prošnje za tehnično podporo).

V primerih, ko bo za zagotovitev rešitve, ki jo boste zahtevali, potrebno zbiranje vaših osebnih podatkov, vas bomo obvestili, ali je posredovanje zgornjih podatkov neobvezno ali obvezno. Če je zbiranje obvezno in se boste odločili, da nam podatkov ne boste posredovali, vam morda ne bomo mogli zagotoviti rešitve, ki jo boste zahtevali.

Zbiramo lahko tudi podatke o vašem zdravju in zdravljenju, ki vam ga zagotavlja Medtronic, vključno z vrsto sladkorne bolezni, podatki o pripomočku Medtronic (kot je vrsta in serijska številka pripomočka, ki ga uporabljate) in podatki o združljivih medicinskih pripomočkih, naloženih v programsko opremo za upravljanje pripomočkov Medtronic (npr. CareLink™ Personal). Podatke o vašem zdravju bomo obdelovali samo z vašo izrecno privolitvijo ali zaradi izpolnjevanja zakonskih in regulativnih obveznosti družbe Medtronic kot proizvajalca medicinskih pripomočkov, kot je razloženo spodaj.

NAMENI OBDELAVE IN PRAVNA PODLAGA

Družba Medtronic bo vaše osebne podatke (vključno s podatki o vašem zdravju) obdelovala samo v takem obsegu, kot je potrebno za rešitve, za katere ste posredovali podatke, ter za posebne namene, za katere obstaja pravna podlaga, opisana spodaj. Upoštevajte, da gre lahko hkrati za enega ali več namenov, odvisno od rešitve(-ev), za katero(-e) ste se registrirali ali jo(jih) zahtevali. Za več informacij o njihovih funkcijah glejte opis storitev za rešitve.

(Izrecna) privolitev

- Obdelava podatkov o zdravju

Z vašo izrecno privolitvijo bomo podatke o vašem zdravju obdelovali za naslednje posebne namene:

- Za izdelavo vašega računa CareLink™ Personal in/ali računa za aplikacijo InPen™, prek katerega bo mogoč prenos podatkov o vašem pripomočku in generiranje poročil.
- Za združevanje podatkov o zdravju na način, ki nikogar neposredno ne identificira. Te podatke bomo uporabili za ustvarjanje notranjih poročil za nadaljnje raziskave in razvoj novih izdelkov in storitev za obvladovanje sladkorne bolezni ter izboljšanje obstoječih izdelkov in storitev in/ali za pripravo gradiv, predstavljenih na konferencah ter izvajalcem zdravstvenih storitev in javnim organom za prikaz učinkovitosti izdelkov oz. za to, da bo družba Medtronic lahko izboljševala programe usposabljanja, izobraževanja in podpore.
- Po potrebi za omogočanje povezave vašega računa CareLink™ Personal z:
 - o računom CareLink™, ki ga uporablja vaš zdravnik med vašim zdravljenjem;
 - o mobilnimi aplikacijami drugih ponudnikov, na katere ste naročeni in so združljive s programom Medtronic CareLink™ Personal; in/ali

- vašim računom za aplikacijo InPen™, če uporabljate samostojno napravo za neprekinjeno merjenje glukoze družbe Medtronic.
- Če želite sodelovati v programu MyInsights in v mesečnem e-poštnem sporočilu prejemati prilagojene vpogleda na podlagi podatkov iz naprave.

- Tržno komuniciranje

V skladu z zakonodajo, ki velja v vaši državi, vas lahko tudi prosimo, da privolite v ali soglašate s prejetjem sporočil o izdelkih in storitvah, za katere menimo, da bi vas utegnile zanimati, kar vključuje:

- prejetje glasil;
- prejetje izobraževalnega gradiva;
- prejetje posodobitev o izdelkih družbe Medtronic in novosti pri storitvah;
- sodelovanje v anketah.

Če se kadar koli odločite, da ne želite prejemati nobenih trženjskih sporočil za vse ali eno od zgoraj navedenih tem, boste imeli možnost, da se odjavite po postopku, navedenem v ustreznem sporočilu, ki ga boste prejeli od nas. Lahko pa tudi stopite v stik z nami, za kar uporabite kontaktne podatke, navedene v [Prilogi 1](#).

Zakoniti interes

Osebnne podatke bomo obdelovali tudi na podlagi naših zakonitih interesov za podporo naslednjih dejavnosti oz. za te namene:

- za odgovarjanje na vaše zahteve ali poizvedbe in zagotavljanje tehnične podpore, ki jo potrebujete v zvezi z rešitvami za obvladovanje sladkorne bolezni družbe Medtronic; kjer pride v poštev v vaši državi, bo ob klicu naše ekipe za podporo za izdelke z namenom ponovnega naročila senzorja vaša zahteva obravnavana s pomočjo glasovno nadzorovanega pomočnika z umetno inteligenco, ki ga upravlja družba Medtronic ali drugi ponudniki v imenu družbe Medtronic;
- po potrebi za zagotavljanje tehničnega usposabljanja in izobraževanja;
- za komunikacijo z vami in pošiljanje (nujnih) sporočil operativne narave (npr. o načrtovanih izpadih ali posodobitvah), povezanih z našimi rešitvami;
- za pošiljanje opozoril negovalcem, ki ste jih izbrali, da z njimi delite uporabo programske opreme CareLink™ Connect;
- za upravljanje in vzdrževanje vaših osebnih podatkov, povezanih z rešitvami za obvladovanje sladkorne bolezni družbe Medtronic, ki jih uporabljate; za to, da bi bili vaši osebni podatki (kot so vaše poverilnice, kontaktni podatki in/ali nastavitve), kjer je potrebno, na voljo v storitvah za obvladovanje sladkorne bolezni Medtronic, ki jih uporabljate, s čimer vam želimo olajšati in vam kar najbolj prilagoditi uporabo izdelkov družbe Medtronic;
- za zagotavljanje storitev, ki jih v vašem imenu zahteva vaš ponudnik zdravstvenih storitev, kjer je to primerno;

- za združevanje osebnih (neobčutljivih) podatkov do te mere, da vas ni mogoče več neposredno prepoznati. Taki podatki se uporabljajo za ustvarjanje statistike, s katero pridobimo boljše razumevanje kakovosti in uspešnosti naših storitev;
- za preprečevanje in odkrivanje goljufij in drugih kriminalnih dejavnosti ter za izpolnjevanje in uveljavljanje naših pravilnikov in pogojev uporabe ustreznih rešitev, kot je potrebno za vzpostavitev, uveljavljanje ali obrambo naših zakonskih pravic.

Kjer to zahteva lokalna zakonodaja, bo družba Medtronic pridobila vašo izrecno privolitev za uporabo vaših podatkov o zdravju v zgornje namene, zlasti za zagotavljanje tehnične podpore in usposabljanja.

Pogodba

Glede na storitve, ki so na voljo v vaši državi, bomo vaše osebne podatke obdelovali kot nam narekujejo naše pogodbene obveznosti ali za ukrepanje na vašo zahtevo pred sklenitvijo pogodbe za naslednje namene:

- za obdelavo, pošiljanje in dostavo izdelkov, ki jih v zvezi z vašim zdravljenjem sladkorne bolezni naročite na naši spletni platformi za naročanje;
- za pogajanja in dogovor o pogodbenih obveznostih, ki veljajo za nekatere storitve za obvladovanje sladkorne bolezni Medtronic, za pošiljanje ustreznih (netrženjskih) sporočil; in
- za izvajanje bistvenih elementov storitev, ki ste jih zahtevali.

Pravna obveznost

Poleg tega bo družba Medtronic obdelovala osebne podatke (vključno s podatki o zdravju) za izpolnjevanje svojih zakonskih obveznosti in po potrebi v javnem interesu na področju zdravja, kar med drugim vključuje:

- izpolnjevanje obveznosti nadzora po dajanju na trg in vigilanci v skladu z veljavnimi predpisi o medicinskih pripomočkih;
- izpolnjevanje zahtev pristojnih organov.

DELJENJE PODATKOV

Družba Medtronic vaših osebnih podatkov (vključno s podatki o vašem zdravju) ne razkriva tretjim osebam, razen kot je opisano v tej izjavi o zasebnosti.

Pri običajnem poslovanju lahko vaše osebne podatke (vključno s podatki o vašem zdravju) delimo z drugimi ponudniki storitev, ki izvajajo storitve v našem imenu in samo na podlagi naših dokumentiranih navodil, kar vključuje:

- storitve informacijske tehnologije in gostovanja, vključno z osebnim pomočnikom z umetno inteligenco;
- poštne storitve, storitve kurirske službe ali drugih prevoznikov za pošiljanje izdelkov za obvladovanje sladkorne bolezni, ki ste jih naročili oz. jih vrnili;

- podpora strankam in komunikacijske storitve, kot je pošiljanje trženjskih sporočil, na katere ste se prijavili, ter nujna (netrženjska) sporočila o izdelkih in storitvah družbe Medtronic;
- svetovalne storitve glede razvoja izdelkov in/ali storitev, varnosti in tehnične strategije;
- rešitve za izvajanje anket, pri katerih vas lahko povabimo k sodelovanju;
- pravne in strokovne storitve zagotavljanja pravnih nasvetov in reševanje pravnih sporov, kjer je to primerno.

V primerih, ko morajo naši ponudniki storitev imeti dostop do vaših osebnih podatkov, bomo (1) izbrali ponudnike, ki spoštujejo vašo zasebnost in upoštevajo veljavno zakonodajo o varstvu podatkov; (2) jim omogočili le dostop do informacij, ki jih potrebujejo za opravljanje svojih storitev; (3) zagotovili, da bodo informacije uporabljali samo za namene, dogovorjene v naši pogodbi z njimi, in te podatke zaščitili v skladu z veljavno zakonodajo o varstvu podatkov.

Vaše osebne podatke (vključno s podatki o vašem zdravju) lahko delimo tudi s povezanimi podjetji družbe Medtronic, kot je opisano spodaj.

Medtronic MiniMed Inc. (18000 Devonshire Street, Northridge, CA 91325, ZDA)	Zakoniti proizvajalec medicinskih pripomočkov Medtronic, ki se uporabljajo v zvezi z zdravljenjem sladkorne bolezni. Družba Medtronic MiniMed Inc. je odgovorna za obdelavo vaših osebnih podatkov, kot je opisano zgoraj, v zvezi z naslednjimi dejavnostmi: - izpolnjevanje zakonskih zahtev, kot so poročanje o vigilanci medicinskih pripomočkov, nadzor po dajanju na trg in korespondenca s pristojnimi organi; - zagotavljanje napredne tehnične pomoči na zahtevo lokalnih povezanih podjetij družbe Medtronic; - podpora svojim raziskovalnim in razvojnim dejavnostim v zvezi z rešitvami, in sicer z internimi statističnimi poročili na podlagi združenih podatkov.
Medtronic International Trading sàrl (Route du Molliou 31, 1131 Tolochenaz, Švica)	Družba je odgovorna za uvoz in distribucijo izdelkov, ki jih proizvaja družba Medtronic MiniMed Inc., v Evropi, na Bližnjem vzhodu in Afriki (EMEA) ter za obdelavo vaših osebnih podatkov v zvezi z naslednjimi dejavnostmi: - raziskave in razvoj rešitev za zdravljenje sladkorne bolezni ter trženjska dejavnost v regiji EMEA s pomočjo internih statističnih poročil na podlagi združenih podatkov.
Nutrino Limited (Yigal Alon 94, tower 2 floor 37, Tel Aviv 6789139, Izrael)	Družba v 100-odstotni lasti družbe Medtronic je odgovorna za obdelavo vaših osebnih podatkov v imenu družb Medtronic MiniMed Inc. in Medtronic International Trading sàrl, in sicer v zvezi z naslednjimi dejavnostmi: - zagotavljanje gostovanja osebnih podatkov v podporo

	rešitvam za obvladovanje sladkorne bolezni družbe Medtronic in zagotavljanje tehnične podpore v imenu lokalnega povezanega podjetja družbe Medtronic za dane rešitve (kjer je to na voljo v vaši državi); - obdelava vaših osebnih podatkov v imenu družbe Medtronic MiniMed Inc. za zagotavljanje raziskovalnih in razvojnih dejavnosti ter tehnične podpore za CareLink™ Personal.
Lokalno povezano podjetje družbe Medtronic, navedeno v Prilogi 1	Lokalno povezano podjetje družbe Medtronic je odgovorno za obdelavo vaših osebnih podatkov v zvezi z naslednjimi dejavnostmi: - lokalne dejavnosti, ki se izvajajo v zvezi z rešitvami in storitvami v zadevni državi, vključno z registracijo pri lokalnih organih, tehnično pomočjo in po potrebi eskalacijo na družbo Medtronic MiniMed Inc; - spoštovanje pogodbenih obveznosti, sklenjenih z vami in/ali, kjer je primerno, z lokalnimi ustanovami, ki so lahko povezane z vašim zdravljenjem sladkorne bolezni (npr. bolnišnice, zdravstvene zavarovalnice); - podpora lokalnih trženjskih dejavnosti s pomočjo internih statističnih poročil na podlagi združenih podatkov.
Regionalno središče za podporo strankam in izdelkom družbe Medtronic, navedeno v Prilogi 1	Obdeluje vaše osebne podatke za tehnično podporo, zagotovljeno v imenu lokalnega povezanega podjetja družbe Medtronic, in eskalacijo na družbo Medtronic MiniMed Inc., če je potrebno.
Medtronic Bakken Research Centre BV (Nizozemska)	Obdeluje vaše osebne podatke v imenu družbe Medtronic MiniMed Inc. in Medtronic International Trading sàrl za ustvarjanje statističnih poročil.
Medtronic BV (Nizozemska)	Pooblaščen zastopnik družbe Medtronic MiniMed Inc. v Evropski uniji v skladu z evropsko uredbo o medicinskih pripomočkih. Medtronic B.V. obdeluje vaše osebne podatke v imenu družbe Medtronic MiniMed Inc. zaradi izpolnjevanja zakonskih obveznosti v skladu z veljavnimi predpisi o medicinskih pripomočkih, zlasti za namene nadzora po dajanju na trg in poročanja o vigilanci medicinskih pripomočkov.

Z vašo privolitvijo bomo vaše osebne podatke posredovali drugim osebam, ki jih boste izbrali, na primer drugim ponudnikom mobilnih aplikacij, na katere ste naročeni.

Medtronic ima vzpostavljene ustrezne tehnične in organizacijske ukrepe za zaščito vaših osebnih podatkov pred naključnim, nezakonitim ali nepooblaščenim uničenjem, izgubo, spremembo, razkritjem ali dostopom do njih.

Vaši osebni podatki (vključno s podatki o vašem zdravju) so shranjeni v strežnikih, ki se nahajajo v Evropskem gospodarskem prostoru (»EGP«), vendar jih lahko prenesemo tudi podružnicam družbe Medtronic in/ali drugim ponudnikom storitev ali drugim prejemnikom zunaj EGP, kot je opisano zgoraj, vključno z Združenimi državami Amerike, ki jim Evropska komisija ne priznava, da zagotavljajo ustrezno raven zaščite podatkov.

Kadar je treba vaše osebne podatke prenesti podružnicam družbe Medtronic ali drugim ponudnikom storitev, bomo zagotovili ustrezne zaščitne ukrepe za zaščito vaših osebnih podatkov v skladu z veljavnimi zakoni. Ko je treba vaše osebne podatke prenesti na območje zunaj EGP, Združenega kraljestva ali Švice, bomo uvedli ustrezne zaščitne ukrepe za zagotovitev ustrezne ravni varstva podatkov, vključno z izvajanjem sporazumov o prenosu podatkov na podlagi standardnih pogodbenih klavzul Evropske komisije.

Prav tako si pridržujemo pravico do prenosa osebnih podatkov, ki jih imamo o vas, v primeru, če prodamo ali prenesemo celotno naše poslovanje ali premoženje oziroma njegov del. Če do tovrstne prodaje ali prenosa pride, bomo prevzemnika v razumnih okvirih pozvali k uporabi osebnih podatkov, ki ste nam jih posredovali, na način, skladen s to izjavo o zasebnosti. Po taki prodaji ali prenosu se lahko v zvezi s poizvedbami glede obdelave teh osebnih podatkov obrnete na subjekt, ki mu bomo prenesli vaše osebne podatke.

HRANJENJE PODATKOV

Družba Medtronic bo hranila vaše osebne podatke samo toliko časa, kot bo to potrebno in relevantno za izpolnjevanje v tem dokumentu določenih namenov in jih bo lahko hranila še po prenehanju vašega poslovnega odnosa z družbo Medtronic, če bo to potrebno zaradi izpolnjevanja zakonskih zahtev, vključno s predpisi o skladnosti in hrambi evidenc.

Po 24 mesecih neaktivnosti v vašem računu CareLink™ Personal boste prejeli obvestilo, da bo vaš račun CareLink™ Personal deaktiviran, kar pomeni, da do njega ne boste mogli več dostopati. Če želite, da vaš račun ostane aktiven, se morate prijaviti in pregledati nastavitve. Družba Medtronic bo vaše osebne podatke hranila toliko časa, kolikor bo potrebno in ustrezno za izpolnjevanje tukaj navedenih namenov.

VAŠE PRAVICE

V skladu z veljavno zakonodajo imate v zvezi z obdelavo vaših osebnih podatkov naslednje pravice, ki so opisane v tej izjavi o zasebnosti:

- pravica do pridobitve dostopa do vaših osebnih podatkov;

- pravica do umika vaše privolitve kadar koli in brez navedbe razlogov, če naša obdelava vaših osebnih podatkov temelji na vaši privolitvi. Vendar to ne bo vplivalo na zakonitost podatkov, ki so bili obdelani pred vašim preklicem privolitve;
- pravica do popravka ali dopolnitve vaših morebitnih netočnih ali nepopolnih osebnih podatkov. Če uporabljate programsko opremo za upravljanje pripomočka ali povezane storitve, boste morda lahko popravili svoje podatke neposredno v računu. Imate tudi možnost stopiti v stik z nami, kot je pojasnjeno v nadaljevanju. Upoštevajte, da lahko od vas zahtevamo dokazilo, da so osebni podatki, ki jih želite popraviti, res napačni;
- pravica do pridobitve osebnih podatkov, ki ste nam jih posredovali na podlagi svoje privolitve, in sicer na način, ki je dostopen in strojno berljiv, ter zahtevati od nas, da prenesemo take podatke k drugi organizaciji;
- pravica do izbrisa vaših osebnih podatkov, ki jih obdelujemo ali hranimo. Osebni podatki se lahko hranijo v izjemnih primerih izključno zaradi izpolnjevanja zakonskih zahtev, vključno s predpisi o skladnosti in hrambi evidenc;
- pravica do omejitve obdelave osebnih podatkov, če in ko (a) oporekate točnosti podatkov, (b) je obdelava nezakonita in zahtevate omejitev uporabe podatkov namesto izbrisa, (c) vaši osebni podatki niso več potrebni za zgoraj navedene namene, vendar jih potrebujete v sodnih postopkih;
- pravica do ugovora obdelavi vaših osebnih podatkov na podlagi naših zakonitih interesov.

STIK

Če želite uveljavljati katero od svojih pravic, pridobiti kopijo zaščitnih ukrepov, ki jih izvaja družba Medtronic, ali če imate kakršna koli vprašanja o obdelavi vaših osebnih podatkov (vključno s podatki o vašem zdravju) v skladu s to izjavo o zasebnosti, se lahko obrnete na nas ali našo pooblaščen osebo za varstvo podatkov na e-poštni naslov: rs.privacyeurope@medtronic.com. V skladu z veljavno zakonodajo lahko vložite pritožbo pri organu za varstvo podatkov v državi vašega prebivališča, če niste zadovoljni z našim odgovorom oziroma menite, da so bile vaše pravice do zasebnosti kršene.

POSODOBITEV

To izjavo o zasebnosti bomo redno pregledovali in posodabljali, da bo odražala spremembe naših praks glede osebnih podatkov ali ustrezne zakonodaje. O morebitnih večjih spremembah vas bomo obvestili v rešitvah in na vrhu te izjave o zasebnosti, kjer bomo navedli, kdaj je bila nazadnje posodobljena.

PRILOGA 1

Ta Priloga 1 se lahko občasno spremeni.

Evropska unija, Evropski gospodarski prostor, Združeno kraljestvo, Andora in Švica

Andora Medtronic Iberica S.A. Calle Maria de Portugal 11 Madrid, ES 28050 rs.privacyeurope@medtronic.com	Avstrija Medtronic Oesterreich GmbH Handelskai 94-96 Millenium Tower OG 20 Wien, AT 1200 rs.privacyeurope@medtronic.com
Belgija Medtronic Belgium S.A./N.V. Burgemeester Etienne Demunterlaan 5 (Avenue du Bourgmestre Etienne Demunter 5) Jette, Brussels, BE 1090 rs.privacyeurope@medtronic.com	Bolgarija Medtronic Bulgaria EOOD 7th Floor Bd Sitnyakovo 48 Sofia, BG 1505 rs.privacyeurope@medtronic.com
Hrvaška Medtronic Adriatic d.o.o. Folnegovičeva 1c Zagreb, HR 10000 rs.privacyeurope@medtronic.com	Ciper Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Češka republika Medtronic Czechia s.r.o. Prosecka 852/66 Prosek Point, Budova B Praha 9, CZ 190 00 rs.privacyeurope@medtronic.com	Danska Medtronic Danmark A/S Arne Jacobsens Alle 17 Copenhagen S, DK 2300 rs.privacyeurope@medtronic.com
Estonija Medtronic Poland Sp. Z o.o. Ul. Polna 11, 00-633 Warszawa, Poland rs.privacyeurope@medtronic.com	Finska Medtronic Finland Oy Lentäjäsentie 3 Vantaa, FI 01530 rs.privacyeurope@medtronic.com
Francija Medtronic France SAS 9, boulevard Romain Rolland Paris, FR 75014 rs.privacyeurope@medtronic.com	Nemčija Earl-Bakken-Platz 1 Meerbusch, DE 40670 rs.privacyeurope@medtronic.com
Grčija Medtronic Hellas Medical SA Kifisias Avenue 24B Marousi Attikis Athens, GR 15125 rs.privacyeurope@medtronic.com	Madžarska Medtronic Hungaria Kereskedelmi Kft Bocskai út 134-146 Budapest, HU 1113 rs.privacyeurope@medtronic.com
Islandija Medtronic Aktiebolag Box 1034 Kista, SE 164 21 rs.privacyeurope@medtronic.com	Irska Medtronic Ireland Limited Block 3090-3094, Lake Drive, Citywest Business Campus Dublin 24, IE D24 XN47 rs.privacyeurope@medtronic.com
Italija Medtronic Italia S.p.A. Via Varesina 162 Milan, IT 20156 rs.privacyeurope@medtronic.com	Latvija Medtronic Poland Sp. z o.o. ul. Polna, 11 Warszawa, PL 00-633 rs.privacyeurope@medtronic.com
Lihtenštajn Medtronic (Schweiz) A.G. (Medtronic (Suisse) S.A.) Talstrasse 9 Münchenbuchsee, CH 3053	Litva Medtronic Poland Sp. z o.o. ul. Polna, 11 Warszawa, PL 00-633 rs.privacyeurope@medtronic.com

rs.privacyeurope@medtronic.com	
Luksemburg Medtronic Belgium S.A./N.V. Burgemeester Etienne Demunterlaan 5 (Avenue du Bourgmestre Etienne Demunter 5) Jette, Brussels, BE 1090 rs.privacyeurope@medtronic.com	Malta Medtronic International Trading sàrl Route du Molliau 31 Case Postale CH-1131 Tolochenaz, Switzerland rs.privacyeurope@medtronic.com
Nizozemska Medtronic Trading NL B.V. South Building Schimmelt 2-16 5611 ZX Eindhoven rs.privacyeurope@medtronic.com	Norveška Medtronic Norge AS Hoffsveien 1a Oslo, NO 0275 rs.privacyeurope@medtronic.com
Poljska Medtronic Poland Sp. z o.o. ul. Polna, 11 Warszawa, PL 00-633 rs.privacyeurope@medtronic.com	Portugalska Medtronic Portugal, Lda Centro Empresarial Torres de Lisboa Rua Tomas da Fonseca, Torre E, 11° Lisbon, PT 1600-209 rs.privacyeurope@medtronic.com
Romunija Medtronic Romania SRL 2nd Floor 42 - 44 Bucuresti-Ploiesti Road, Building B, B2 Wing Baneasa Business & Technology Park, District 1 Bucharest, RO 013696 rs.privacyeurope@medtronic.com	Slovaška Medtronic Slovakia s.r.o. Karadzicova 12 Bratislava, SK 821 08 rs.privacyeurope@medtronic.com
Slovenija Medtronic, trgovina z medicinsko tehnologijo in opremo d.o.o. Ameriška ulica 008 Ljubljana, SI 1000 rs.privacyeurope@medtronic.com	Španija Medtronic Iberica S.A. Calle Maria de Portugal 11 Madrid, ES 28050 rs.privacyeurope@medtronic.com
Švedska Medtronic Aktiebolag Box 1034 Kista, SE 164 21 rs.privacyeurope@medtronic.com	Švica Medtronic (Schweiz) A.G. (Medtronic (Suisse) S.A.) Talstrasse 9 Münchenbuchsee, CH 3053 rs.privacyeurope@medtronic.com
Združeno kraljestvo Medtronic Limited Building 9 Croxley Park, Hatters Lane Watford, GB WD18 8WW rs.ukdiabetesproductsupport@medtronic.com rs.privacyeurope@medtronic.com	

Regionalno središče za podporo strankam in izdelkom družbe Medtronic v Evropski uniji, Evropskem gospodarskem prostoru, Združenem kraljestvu, Andori in Švici

Češka republika	Češka republika, Hrvaška, Madžarska, Poljska, Romunija, Slovaška, Srbija, Bosna in Hercegovina
Združeno kraljestvo	Združeno kraljestvo in Irska, Danska, Finska, Italija, Norveška, Portugalska, Španija in Andora, Švedska, Južna Afrika
Nizozemska	Nizozemska, Avstrija, Belgija, Luksemburg, Francija, Švica (francosko in nemško govoreči)

Druge države v Evropi, na Bližnjem vzhodu in v Afriki

Albanija Medtronic Adriatic Folnegovičeva 1c, 10 000 Zagreb, Croatia rs.privacyeurope@medtronic.com	Alžirija Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Armenija Medtronic International Trading sàrl Route du Molliau 31 Case Postale CH-1131 Tolochenaz, Switzerland rs.privacyeurope@medtronic.com	Azerbajdžan Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Bahrajn Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Bosna in Hercegovina Medtronic Adriatic Folnegovičeva 1c, 10 000 Zagreb, Croatia rs.privacyeurope@medtronic.com
Bocvana Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Belorusija Medtronic International Trading sàrl Route du Molliau 31 Case Postale CH-1131 Tolochenaz, Switzerland rs.privacyeurope@medtronic.com
Egipt Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Gruzija Medtronic International Trading sàrl Route du Molliau 31 Case Postale CH-1131 Tolochenaz, Switzerland rs.privacyeurope@medtronic.com
Iran Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Irak Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Izrael Medtronic TradingI LTD Hamada 10, Herzeliyya, 46733, Israel rs.privacyeurope@medtronic.com	Jordanija Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Kazahstan Medtronic BV Office #4, Block 4B, 17 Al-Ferabi Avenue, 8th Fl., Business Center Nurly Tau, Almaty, 050056, Kazakhstan rs.privacyeurope@medtronic.com	Kenija Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Kosovo Medtronic Adriatic Folnegovičeva 1c, 10 000 Zagreb, Croatia rs.privacyeurope@medtronic.com	Kuvajt Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Kirgizistan Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Libanon Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Libija Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Moldavija Medtronic Adriatic Folnegovičeva 1c, 10 000 Zagreb, Croatia rs.privacyeurope@medtronic.com
Črna gora Medtronic Adriatic Folnegovičeva 1c, 10 000 Zagreb, Croatia rs.privacyeurope@medtronic.com	Maroko Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Namibija Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab	Severna Makedonija Medtronic Adriatic Folnegovičeva 1c, 10 000 Zagreb, Croatia

Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	rs.privacyeurope@medtronic.com
Oman Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Pakistan Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Katar Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Rusija Medtronic Russia Naberezhnaya Tower C Presnenskaya Naberezhnaya,10 123317 Moscow, Russia rs.privacyeurope@medtronic.com
Saudova Arabija Medtronic Saudi Arabia Tawuniya Towers - South Tower - 12th Floor 6897 King Fahd Road – Al Olaya Riyadh 12211-3388, Kingdom of Saudi Arabia rs.privacyeurope@medtronic.com	Srbija Medtronic B.V. Representative Office Bul. Zorana Đinđića 64a 1100 Belgrade, Serbia rs.privacyeurope@medtronic.com
Južna Afrika Medtronic South Africa 54 Maxwell Drive, North Woodmead Office Park, Woodmead, Gauteng, South Africa rs.privacyeurope@medtronic.com	Sudan Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Tadžikistan Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	Tunizija Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Turčija Medtronic Medikal Teknoloji Ticaret Ltd. Sirketi Saray Mahallesi Dr. Adnan Buyukdeniz Caddesi Akkom Ofis Park 2. Blok No:4 K:18 Umraniye Istanbul, Turkiye rs.privacyeurope@medtronic.com	Turkmenistan Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Ukrajina Medtronic BV Representative Office Horizon Park Business Center 4 Mykoli Grinchenka Str. 03038 Kiev, Ukraine rs.privacyeurope@medtronic.com	Združeni arabski emirati Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com
Uzbekistan Medtronic Meta FZ-LLC Office Park, Block D, 2nd floor P.O. Box 500638 Dubai, United Arab Emirates rs.privacyeurope@medtronic.com	